

ERRATA.

- Page 1—For San Juan de Fuco, read Juan de Fuco.
- " 1— " there are, read there *were* absolutely no white settlers.
- " 1— " except, read *either* on foot or horseback.
- " 2— " Tragsota, read Kraggota.
- " 3— " Nakoun, read !Hakoom.
- " 4— " McRay, read McKay.
- " 4— " Kiristog, read Kwistog.
- " 4— " Lany, read Lang.
- " 5— " Clarkkoukose, read Clarkkonikose.
- " 5, 20—For " With Rontl," read " Wish Rontl."
- " 6—For Echo-chist, read Echa-chist.
- " 6, 14, 18—For Opéssat, read Opetsat.
- " 6—For Sieka, read Tsieka.
- " 9— " Neiwhoi, read Heiwhoi.
- " 10, 16—For Newchalots, read Newchalats.
- " 10—For Ehettesat, read Ehattisat.
- " 12— " Ochuklesat, read Ochuklisat.
- " 14— " Egatisat, read Ehattisat.
- " 14, 16—For Esik-ta-kis, read Tsik-ta-kis.
- " 16—For Cah Sis, read Tah Sis.
- " 18— " Mokivinna, read Mokwinna.
- " 20— " Wannicanut, read Namucamis.
- " 20— " Wanaimo, read Nanaimo.
- " 21, 83—For Alberin, read Alberni.
- " 21—For Cuglar, read Taylor.
- " 21— " Iseshats, read Tseshats.
- " 23— " Reast, read Keast.
- " 26, 31—For Letlet, read Leplet.
- " 27—For Meowchal, read Mowuchat.
- " 27— " Ned Thornberg, read Fred Thornberg.
- " 27— " Murray, read Marlin.
- " 31— " "Asetikis," read "Tsaticis."
- " 42— " St. Anthony, read St. Anthonine.
- " 47, 48—For "oseniecli" read "osemitch."
- " 47—For "Wa-we-meme," read "Ha-we-im."
- " 47— " Kwa-yetsmimi, read Kwa-yetsim.
- " 47— " Kwaitlume, read Kwayetsim.
- " 48— " Wawitt-illois, read Hawitt-illois.
- " 48— " "Wakohi" read "Hakoom."
- " 59— " Djeklesat, read Chicklisat.
- " 59— " mar, read way.
- " 59, 71—For "oseniecli," read "osemitch."
- " 66, 67, 75—For "Choowahau," read Tlokwahna.
- " 83— For leaking schooners, read sealing schooners.